

Вопросник для доклада (Республика Армения) об осуществлении Конвенции об оценке воздействия на окружающую среду в трансграничном контексте в период 2016–2018 годов

Информация о координационном центре для Конвенции

1. Название и контактная информация:

Министерство охраны природы Республики Армения

Информация о контактном пункте по Конвенции

2. Название и контактная информация (если отличается от вышеуказанного):

Информация о лице, ответственном за подготовку доклада

3. Страна: *Республика Армения*

4. Фамилия: *Григорян, Дрноюян, Харатова*

5. Имя: *Элянора, Азгануш, Лариса*

6. Учреждение: *Министерство охраны природы Республики Армения*

7. Почтовый адрес: *0010*

8. Адрес электронной почты: *interdpt@yahoo.com, interdpt@mnp.am*

9. Номер телефона: *+37411 818 510*

10. Номер факса: *+37411 818 513*

11. Дата завершения доклада: *13.03.2019*

Часть 1

Действующие правовые и административные рамки для осуществления Конвенции

В этой части просьба представить запрашиваемую информацию или внести любые исправления в информацию, содержащуюся в предыдущем докладе. Опишите правовые, административные и другие меры, принимаемые в вашей стране с целью осуществления положений Конвенции. В этой части следует привести описание рамок осуществления Конвенции в вашей стране, а не опыта, накопленного в ходе ее применения.

Просьба не воспроизводить текст законов, а обобщить и включить ссылку на соответствующие положения, содержащие текст Конвенции (например, Закон Республики... об ОВОС, статья 5, пункт 3, постановление правительства № ..., пункт ..., подпункт ...).

Статья 1 Определения

I.1 Совпадает ли определение воздействия по смыслу Конвенции в вашем законодательстве с определением в статье 1?

a) Да

b) Да, с некоторыми отличиями (просьба конкретизировать):
Определение "воздействие" в Конвенции включает в себя элементы окружающей среды в отдельности, а в законе РА "Оценка воздействия на окружающую среду и экспертизе" в термин "воздействие" включаются понятие "окружающая среда" (подпункт 1-2, пункт 1, статья 4, глава 1).

c) Нет (просьба указать определение):

d) В законодательстве нет определения воздействия

Ваши комментарии:

I.2 Совпадает ли определение трансграничного воздействия по смыслу Конвенции в вашем законодательстве с определением в статье 1? Просьба дать пояснение по каждому пункту ниже:

a) Да

b) Да, с некоторыми отличиями (просьба пояснить):

c) Нет (просьба указать определение):

d) В законодательстве нет определения трансграничного воздействия

Ваши комментарии:

I.3 Просьба привести определение крупных изменений в законодательстве вашей страны:

В нашем законодательстве нет определения «существенные изменения»

I.4 Каким образом вы определяете заинтересованную общественность? Просьба уточнить (возможен выбор нескольких вариантов):

a) На основании географического положения предлагаемого проекта

b) *Посредством предоставления информации всей общественности и предоставления ей возможности самоопределиваться в качестве заинтересованной общественности*

c) Другими способами (просьба пояснить):

Ваши комментарии:

Статья 2 Общие положения

I.5 Опишите законодательные, административные и другие меры, принимаемые в вашей стране с целью осуществления положений Конвенции (пункт 2 статьи 2):

a) *Закон об ОВОС, Закон РА "Об оценке воздействия на окружающую среду и экспертизе"*:

b) Положения об ОВОС включены в другой(ие) закон(ы) (просьба конкретизировать):

c) Нормативный акт (просьба указать номер/год/название):

d) Административный акт (просьба указать номер/год/название):

e) *Прочее (просьба конкретизировать): В июле 2016 года принято протокольное решение Правительства РА Руководство по составлению отчета по оценке воздействия на окружающую среду для получения права на геологические исследования и добычу полезных ископаемых.*

Ваши комментарии:

I.6 Просьба описать любые различия между национальным перечнем видов деятельности и добавлением I к Конвенции, если таковые имеются:

a) *Различия отсутствуют, все виды деятельности отражены в национальном законодательстве без изменений*

b) Есть небольшие отличия (просьба конкретизировать):

Ваши комментарии:

I.7 Укажите компетентный орган/органы ответственный/ответственные за выполнение процедуры ОВОС в вашей стране (просьба указать):

a) Существуют различные органы на национальном, региональном, местном уровнях

b) Различные органы отвечают за внутренние и трансграничные процедуры

c) *Назовите ответственный орган/органы: Министерство охраны природы РА*

d) Нет единого органа, отвечающего за всю процедуру ОВОС:

Ваши комментарии: *Министерство охраны природы РА осуществляет экспертизу ОВОС*

I.8 Существует ли в вашей стране какой-либо единый орган, который занимается сбором информации о всех случаях трансграничной ОВОС? Если да, то укажите его:

a) *Нет*

b) Да (просьба конкретизировать):

Ваши комментарии:

I.9 Каким образом ваша страна в качестве Стороны происхождения и в качестве затрагиваемой Стороны обеспечивает, чтобы в соответствии с требованиями пункта б

статьи 2 возможность, предоставляемая общественности затрагиваемой Стороны, была равноценна возможности, предоставляемой общественности Стороны происхождения (просьба пояснить): **Эти вопросы регулируются в соответствии с пунктами 6,7 статьи 23 главы 5 и пунктами 5,6,7, статьи 24 главы 5 регулируются в случае когда мы являемся стороной происхождения и затрагиваемой стороной.**

Статья 3 Уведомление

I.10 Когда вы как Страна происхождения уведомляете затрагиваемую Страну (статья 3, пункт 1)? Просьба конкретизировать:

- a) Во время определения сферы охвата
- b) **После подготовки доклада об ОВОС и начала внутренней процедуры(пункты 1-2, статья 23, глава 5) X**
- c) В другое время (просьба конкретизировать):

Ваши комментарии: **Нет практики**

I.11 Просьба указать формат уведомления:

- a) **Формат уведомления, предусмотренный принятым на первом совещании Сторон решением I/4 (ЕСЕ/МР.ЕИА/2, приложение IV, добавление) X**
- b) В стране используется собственный формат (просьба приложить копию):
- c) Официальный формат не используется

Ваши комментарии:

I.12 Какую информацию вы как Страна происхождения включаете в уведомление (статья 3, пункт 2)? Просьба уточнить (возможен выбор нескольких вариантов):

- a) **Информация, необходимая согласно пункту 2 статьи 3**
- b) **Информация, необходимая согласно пункту 5 статьи 3**
- c) Дополнительная информация (просьба конкретизировать):

Ваши комментарии: **Эта информация содержится в пункте 2 статьи 18, главы 4 закона РА**

I.13 Содержит ли законодательство вашей страны как Страны происхождения положения о получении ответа на уведомление от затрагиваемой Страны в разумные сроки (статья 3, пункт 3, «в течение срока, указанного в уведомлении»)? Просьба конкретизировать:

- a) Национальное законодательство не содержит сроков
- b) **Да, сроки определены в национальном законодательстве** (просьба указать сроки): **(40 рабочих дней)**
- c) Они определяются и согласовываются с каждой затрагиваемой Страной в каждом конкретном случае в начале трансграничных консультаций (просьба указать среднюю продолжительность в неделях):

Ваши комментарии: **Это регулируется пунктом 4 статьи 23, главы 5, внутренние процедуры продолжаются в соответствии с законодательством.**

Просьба указать последствия несоблюдения затрагиваемой Страной предусмотренных сроков и возможность продления предусмотренных сроков:

I.14 Каким образом вы информируете общественность и компетентные органы затрагиваемой Стороны (статья 3, пункт 8)? Просьба указать:

a) **Информируя контактный пункт по Конвенции, указанный на веб-сайте Конвенции**¹

b) Иным образом (просьба конкретизировать):

Ваши комментарии:

I.15 На каком основании принимается решение участвовать (или нет) в процедуре трансграничной ОВОС в качестве затрагиваемой Стороны (статья 3, пункт 3)? Просьба указать:

a) **Поставленный в известность орган/министерство затрагиваемой Стороны, ответственный за ОВОС, самостоятельно принимает решение на основе документации, представленной Стороной происхождения (пункт 1, статья 24, глава 5 закона РА)**

b) На основании мнений компетентных органов затрагиваемой Стороны

c) На основании мнений компетентных органов и общественности затрагиваемой Стороны

d) На ином основании (просьба конкретизировать):

Ваши комментарии:

I.16 Если затрагиваемая Сторона сообщила о своем намерении участвовать в процедуре ОВОС, какова процедура этого участия, включая сроки проведения консультаций и крайний срок представления комментариев (статья 5)? Просьба указать:

a) **В соответствии с правилами и процедурами Стороны происхождения X**

b) **В соответствии с правилами и процедурами затрагиваемой Стороны X**

c) Иное (просьба конкретизировать):

Ваши комментарии:

Статьи 3.8 и 4.2

Участие общественности

I.17 Каким образом заинтересованная общественность может выразить свое мнение по документации по ОВОС предлагаемого проекта (статья 5)? Просьба указать (возможен выбор нескольких вариантов):

В случае Стороны происхождения

a) Путем направления замечаний соответствующему органу/координационному центру

b) Принимая участие в общественных слушаниях

c) **Иным способом (просьба конкретизировать): Обе стороны совместно договариваются о форме проведения и учета мнения заинтересованной общественности (ст 23)**

В случае затрагиваемой Стороны

¹ См. список по адресу http://www.unece.org/env/eia/points_of_contact.htm.

d) Путем направления замечаний соответствующему органу/ координационному центру

e) Принимая участие в общественных слушаниях

f) ***Иным способом (просьба конкретизировать): Обе стороны совместно договариваются о форме проведения и учета мнения заинтересованной общественности (ст. 24)***

Ваши комментарии:

I.18 Просьба указать, содержит ли ваше национальное законодательство об ОВОС требование в отношении организации публичных слушаний на территории затрагиваемой Стороны в тех случаях, когда ваша страна является страной происхождения:

a) Да

b) Нет

Ваши комментарии: ***Обе стороны совместно договариваются о форме проведения и учета мнения заинтересованной общественности (ст. 23)***

I.19 Просьба указать, содержит ли ваше национальное законодательство об ОВОС требование в отношении организации публичных слушаний в тех случаях, когда ваша страна является затрагиваемой Стороной:

a) Да

b) Нет

Ваши комментарии: ***Обе стороны совместно договариваются о форме проведения и учета мнения заинтересованной общественности (ст. 24)***

Статья 4

Подготовка документации об оценке воздействия на окружающую среду

I.20 Каким образом вы обеспечиваете достаточное качество документации по ОВОС как Страна происхождения? Просьба указать:

a) ***Компетентный орган проверяет представленную информацию и перед представлением ее для замечаний обеспечивает, чтобы она включала как минимум все сведения, предусмотренные в добавлении II X***

b) Используя контрольные перечни мер проверки качества

c) Никаких конкретных процедур или механизмов не предусмотрено

d) Прочее (просьба конкретизировать):

Ваши комментарии: X ***Закон РА Об оценке воздействия на окружающую среду и экспертизе (ст. 23, пункт 2)***

I.21 Как вы определяете, какая информация подлежит включению в документацию по ОВОС в соответствии с пунктом 1 статьи 4? Просьба указать (возможен выбор нескольких вариантов):

a) ***Путем использования добавления II X***

b) Путем использования комментариев, полученных от компетентных органов в ходе этапа определения сферы охвата, если применимо

c) Путем использования комментариев, полученных от представителей общественности в ходе этапа определения сферы охвата, если применимо

d) В соответствии с определением, вынесенным инициатором с опорой на его собственные знания

e) Путем использования других средств (просьба конкретизировать):

Ваши комментарии: *Закон РА об оценке воздействия на окружающую среду и экспертизе (ст. 23)*

I.22 Как вы определяете «разумные альтернативы» в соответствии с добавлением II, пункт b)?

a) На основе индивидуального подхода

b) *Согласно национальному законодательству (просьба конкретизировать): Закон РА об оценке воздействия на окружающую среду и экспертизе (ст. 18)*

c) Другими способами (просьба конкретизировать):

Ваши комментарии:

Статья 5

Консультации на основе документации об оценке воздействия на окружающую среду

I.23 Содержит ли ваше национальное законодательство по ОВОС какое-либо положение об организации трансграничных консультаций между органами заинтересованных Сторон? Просьба указать:

a) *Да, оно является обязательным*

b) Нет, такого положения в нем не содержится

c) Оно является факультативным (просьба конкретизировать):

Ваши замечания: *(ст.23, 24)*

Статья 6

Окончательное решение

I.24 Просьба указать все перечисленные ниже пункты, охватываемые окончательным решением, связанным с осуществлением планируемой деятельности (статья 6, пункт 1):

a) *Выводы документации об ОВОС*

b) *Комментарии, полученные в соответствии с пунктом 8 статьи 3 и пунктом 2 статьи 4*

c) *Результаты консультаций, о которых говорится в статье 5*

d) Итоги трансграничных консультаций

e) Комментарии, полученные от затрагиваемой Стороны

f) *Меры по смягчению последствий*

g) Прочее (просьба конкретизировать):

I.25 Учитываются ли замечания государственных органов и общественности затрагиваемой Стороны и итоги консультаций в той же мере, в какой принимаются во внимание замечания государственных органов и общественности вашей страны (пункт 1 статьи 6)?

a) Да

b) Нет

Ваши комментарии: *Если не учитываются, то дается обоснование (пункт 8, статья 26, глава 6)*

I.26 Содержит ли национальное законодательство вашей страны какие-либо положения, которые обеспечивают осуществление положений пункта 3 статьи 6?

a) Нет X

b) Да (просьба конкретизировать):

Ваши комментарии:

I.27 Все ли виды деятельности, перечисленные в добавлении I (пункты 1–22), требуют окончательного решения для их осуществления?

a) Да

b) Нет (просьба указать те, которые не требуют):

Ваши комментарии:

I.28 Для каждого вида деятельности, перечисленных в добавлении I, который требует принятия окончательного решения, просьба указать правовые требования в вашей стране, определяющие, что считается «окончательным решением» о санкционировании или осуществлении такой деятельности (статья 6 в сочетании со статьей 2, пункт 3), и термин, используемый в национальном законодательстве для обозначения окончательного решения на языке оригинала:

Ваши комментарии: *Министерством охраны природы РА дается экспертное заключение намечаемой деятельности, которое обязательно для выполнения, если заключение отрицательное, то намечаемая деятельность не осуществляется (пункт 6, статья 20, глава 4)+*

Статья 7

Послепроектный анализ

I.29 Есть ли какое-либо положение относительно послепроектного анализа в вашем национальном законодательстве об ОВОС (пункт 1 статьи 7)?

a) Нет

b) Да (просьба указать основные шаги, которые необходимо предпринять, и каким образом будут сообщаться результаты):

Ваши комментарии: *В законодательстве в списке требований к отчету*

включается также план послепроектного анализа (подпункт 11, пункт 2, статья 18, глава 4). X

Статья 8 Двустороннее и многостороннее сотрудничество

а) Соглашения

I.30 Имеются ли в вашей стране какие-либо двусторонние или многосторонние соглашения, основанные на Конвенции (статья 8, добавление VI)?

а) *Нет* X

б) Да (просьба указать, с какими странами):

Если они имеются в открытом доступе, просьба также приложить тексты подобных двусторонних и многосторонних соглашений, предпочтительно на английском, русском или французском языках.

I.31 Какие вопросы охватывают эти двусторонние соглашения (добавление VI)? (Возможен выбор нескольких вариантов):

а) Конкретные условия в затрагиваемом субрегионе

б) Организационные, административные и другие договоренности

с) Согласование политики и мер Сторон

д) Разработка, совершенствование и/или согласование методов определения, измерения, прогнозирования и оценки воздействия и проведения слепопроектного анализа

е) Разработка и/или совершенствование методов и программ сбора, анализа, хранения и современного распространения сопоставимых данных, касающихся качества окружающей среды, с целью обеспечения исходных данных для ОВОС

ф) Установление пороговых уровней и более конкретных критериев для определения значимости трансграничных воздействий, связанных с местонахождением, характером или размером предлагаемых мероприятий

г) Совместное проведение ОВОС, разработка совместных программ мониторинга, унификация градуировки устройств мониторинга и согласование методологий

h) Прочее (просьба конкретизировать):

Ваши комментарии: ***В рамках конвенции ЭСПО у нас нет двусторонних и многосторонних Соглашений***

б) Процессуальные меры, предусмотренные национальным законодательством

I.32 Просьба описать, каким образом шаги, которые требуется предпринять в связи с процедурой трансграничной ОВОС по вашему национальному законодательству, коррелируют с местной ОВОС перед принятием окончательного решения. Если существуют какие-либо различия в процедурах предварительной оценки/определения сферы охвата или подготовки оценки воздействия на окружающую среду и на стадии консультации, просьба указать.

Как вариант, в качестве ответа на этот вопрос можно представить диаграмму, иллюстрирующую эти шаги.

Ваши комментарии: ***Были определенные несоответствия, которые устранены в законопроекте О внесении изменений в закон об оценке воздействия на окружающую среду и экспертизе. (например различия в процедурах предварительной оценки/определения сферы охвата) X***

I.33 Имеются ли в вашей стране специальные положения или неофициальные договоренности, касающиеся процедур трансграничной ОВОС для совместных трансграничных проектов (например, дороги, трубопроводы)?

а) *Нет X*

- b) Да (просьба конкретизировать):
- i) Специальные положения:
 - ii) Неофициальные договоренности:

Ваши комментарии:

I.34 Имеются ли в вашей стране специальные положения или неофициальные договоренности, касающиеся процедур трансграничной ОВОС для атомных электростанций (АЭС)?

- a) *Нет*
- b) Да (просьба конкретизировать):
- i) Специальные положения:
 - ii) Неофициальные договоренности:

Ваши комментарии:

Часть 2

Практическое применение в период 2016–2018 годов

Практического применения в Республике Армения нет, поэтому в части 2 мы не можем дать ответов

Просьба представить информацию о накопленном в вашей стране практическом опыте применения Конвенции (а не информацию об использующихся в вашей стране процедурах, описание которых приводится в первой части) как для случаев, когда ваша страна выступала в качестве Стороны происхождения, так и для случаев, когда ваша страна являлась затрагиваемой Стороной. Цель данного раздела – выявить надлежащую практику, а также трудности, с которыми Стороны сталкиваются в ходе практического применения Конвенции. Задача заключается в том, чтобы предоставить Сторонам возможность обмениваться информацией о найденных решениях. В этой связи Сторонам следует представить соответствующие примеры, иллюстрирующие применение Конвенции и новаторские подходы к совершенствованию процесса ее осуществления.

П.1 Не возражает ли ваша страна против компиляции информации о процедурах трансграничной ОВОС, представленной в данном разделе, и размещении ее на веб-сайте Конвенции? Просьба уточнить (отметьте «да», если возражаете):

- a) Да
- b) Нет

Ваши комментарии:

1. Опыт проведения процедуры оценки трансграничного воздействия на окружающую среду в период 2016–2018 годов

Практические примеры за период 2016–2018 годов

П.2 Если государственные органы вашей страны обладают информацией об осуществлявшихся в течение указанного периода времени трансграничных процедурах ОВОС, в которых ваша страна являлась Стороной происхождения или же затрагиваемой Стороной, просьба перечислить их в таблицах П.2 а) и П.2 б) ниже (при необходимости добавьте строки).

Таблица II.2 а)

Процедуры трансграничной ОВОС: как Страна происхождения

Название проекта	Дата начала (дата направления уведомления)	Затрагиваемая(ые) Страна/Страны	Сроки уведомления (предварительная оценка, определение сферы охвата или подготовка документации ОВОС)	Продолжительность основных этапов в месяцах		
				Представление экологического доклада	Трансграничные консультации (эксперты), если таковые имеются	Участие общественности, включая общественные слушания, если таковые проводятся
1.						
2.						
3.						
4.						
...						

Ваши комментарии:

Поделитесь с другими Странами опытом вашей страны в области практического применения Конвенции. В ответе на каждый из нижеуказанных вопросов либо приведите один или два практических примера, либо в целом опишите опыт, накопленный вашей страной. Вы можете также в порядке оказания помощи другим Странами включить примеры извлеченных уроков.

II.3 В Конвенции конкретно не упоминается о переводе документации по ОВОС в качестве важного предварительного условия для участия потенциально затрагиваемых Стран в процедуре трансграничной ОВОС. Просьба указать:

- a) Каким образом ваша страна решает вопрос о переводе документации по ОВОС?
- b) Какие трудности испытывает ваша страна в связи с письменным и устным переводом как в качестве Страны происхождения, так и в качестве затрагиваемой Страны и какие были найдены решения?
- c) Какая Страна покрывает затраты на перевод документации по ОВОС?
 - i) В качестве Страны происхождения:
 - ii) В качестве затрагиваемой Страны:
 - iii) Другие варианты, просьба указать:
- d) Какие части документации по ОВОС обычно переводит ваша страна?
 - i) В качестве Страны происхождения:
 - ii) В качестве затрагиваемой Страны:
- e) Просьба указать, рассматривается ли и, если да, то каким образом, вопрос о переводе в двусторонних соглашениях между вашей страной и другими Странами.
- f) В качестве Страны происхождения на каком языке вы обычно представляете документацию по ОВОС затрагиваемой Стране?
 - i) Английском
 - ii) Языке затрагиваемой Страны
 - iii) Других языках (просьба указать)
- g) В качестве затрагиваемой Страны с какого языка вы обычно делаете перевод?

- i) Английского
- ii) Языка страны происхождения
- iii) Других языков (просьба указать)

h) Опишите, с какими трудностями столкнулась ваша страна в ходе процедур участия общественности и проведения консультаций в соответствии со статьей 5, например в том, что касается сроков, языка и необходимости дополнительной информации.

- i) В качестве Стороны происхождения:

Опыт в области участия общественности

Опыт в области проведения консультаций в соответствии со статьей 5

- ii) В качестве затрагиваемой Стороны:

Опыт в области участия общественности

Опыт в области проведения консультаций в соответствии со статьей 5

- i) Просьба описать, каким образом покрываются расходы на устный перевод во время слушаний:
- ii) Стороной происхождения:
- iii) Затрагиваемой Стороной:
- iv) Совместно заинтересованными Сторонами:
- v) Девелопером:
- vi) Другие варианты (просьба указать)

П.4 Опишите трудности, с которыми сталкивается ваша страна во время трансграничного участия общественности (консультации экспертов, общественные слушания и т. д.), включая такие вопросы, как время, язык и потребность в дополнительной информации:

П.5 Имеет ли ваша страна примеры успешной организации процедур трансграничной ОВОС для совместных трансграничных проектов или АЭС?

- a) Да
- b) Нет

П.6 Если вы ответили «да» на вопрос П.5, просьба представить информацию о накопленном вашей страной опыте с описанием, например, средств сотрудничества (например, пункты связи, совместные органы, двусторонние соглашения, специальные и общие положения и т. д.), институциональных механизмов и способов рассмотрения практических вопросов (например, устный и письменный перевод, передача документов и т. д.):

- a) Для совместных трансграничных проектов:
- b) Для АЭС:

П.7 Приведите примеры из вашей собственной практики за рассматриваемый период, которые, по вашему мнению, являются примерами надлежащей практики (например, уведомление, консультации или участие общественности):

П.8 Желает ли ваша страна, чтобы ее пример был оформлен в виде «фактологического бюллетеня по тематическому исследованию» по Конвенции?

- a) Нет
- b) Да (просьба указать, в каких случаях):

П.9 Проводила ли ваша страна послепроектный анализ в период 2013–2015 годов:

- a) Нет
- b) Да (просьба указать, какие проекты, а также проблемы в осуществлении и извлеченные уроки):

2. Опыт в использовании руководства в 2016–2018 годах

П.10 Использовала ли ваша страна на практике нижеследующие руководства, принятые Сессией Сторон и размещенные в Интернете?

- a) Руководство по участию общественности в оценке воздействия на окружающую среду в трансграничном контексте (ECE/MP.EIA/7):

Нет

Да (просьба конкретизировать):

Ваш опыт работы с использованием данного руководства:

Ваши предложения по улучшению или дополнению руководства:

- b) Руководство по субрегиональному сотрудничеству (ECE/MP.EIA/6, приложение V, добавление):

Нет

Да (просьба конкретизировать):

Ваш опыт работы с использованием данного руководства:

Ваши предложения по улучшению или дополнению руководства:

- c) Руководство по практическому применению Конвенции Эспо (ECE/MP.EIA/8):

Нет

Да (просьба конкретизировать):

Ваш опыт работы с использованием данного руководства:

Ваши предложения по улучшению или дополнению руководства:

3. Ясность Конвенции

П.11 Испытывает ли ваша страна трудности при осуществлении процедур, определенных в Конвенции, как Страна происхождения или как затрагиваемая Страна из-за отсутствия ясности положений?

Нет

- Да (просьба указать, какие положения и в чем их неясность): *К сожалению наши трудности не охватываются положениями Конвенции:*

Армения неоднократно заявляла, что нет механизмов сотрудничества в рамках Конвенции между Сторонами не имеющими дипломатических отношений, что делает невозможным выполнение своих обязательств в рамках Конвенции ЭСПО и как сторона происхождения и как затронутая сторона.

4. Предложения по улучшению доклада

П.12 Просьба представить далее предложения (желательно конкретные предлагаемые формулировки) по доработке настоящего доклада.

Предложений нет